

## Zmluva o vkladovom účte - Privatbanka FIX Konto

|                                                                            |                        |
|----------------------------------------------------------------------------|------------------------|
| <b>OBEČNÝ ÚRAD</b><br>nám. sv. Michala 36/10A<br>919 30 Jaslovské Bohunice |                        |
| Došlo dňa: 29.10.2014                                                      | Lehota na vybavenie:   |
| Rok / číslo spisu: 2014/00182                                              | Evidenčné číslo: 00288 |
| Privatbanka.sk                                                             | Vybavuje:              |

Obchodné meno: **Privatbanka, a. s.**  
 Sídlo: Einsteinova 25, 851 01 Bratislava, [www.privatbanka.sk](http://www.privatbanka.sk)  
 IČO: 31 634 419  
 IČ DPH: SK2020461905  
 Registrácia: zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel Sa, Vložka č.: 3714/B, držiteľ bankového povolenia na základe rozhodnutia NBS č. OPK-3774/2008 z 24.4.2008  
 Obchodné miesto: Centrum bankových služieb, Einsteinova 25, 851 01 Bratislava  
 Tel. číslo/Fax/e-mail: / / [vip@privatbanka.sk](mailto:vip@privatbanka.sk)  
 V jej mene: Jana Kšiňanová - senior manažér centra bankových služieb a Mgr. Martina Horváthová - klientsky pracovník centra bankových služieb

(ďalej len „Banka“)

a  
 Obchodné meno: **Obec Jaslovské Bohunice**  
 Sídlo: Námestie sv. Michala 36/10A, 919 30 Jaslovské Bohunice  
 IČO: 00 312 614  
 IČ DPH:  
 Registrácia: Štatistický úrad Slovenskej Republiky  
 Korešpondenčná adresa:  
 Tel. číslo/Fax/e-mail: +421 335 592 121 / /  
 V jej mene: Božena Krajčovičová - starostka, trvale bytom Záhumenická 351/6, 919 30 Jaslovské Bohunice - Jaslovce, [redacted]

(ďalej len „Klient“)

uzatvárajú podľa § 716 a následných ustanovení zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov zmluvu o vkladovom účte – termínovanom vklade Privatbanka FIX Konte (ďalej len „zmluva“).

### Predmet zmluvy

Predmetom zmluvy je zriadenie účtu termínovaného vkladu Privatbanka FIX Konto v zmysle Všeobecných obchodných podmienok Privatbanky, a.s. (ďalej aj „VOP“) a platného Sadzobníka poplatkov Privatbanky, a.s. (ďalej aj „Sadzobník“), ktoré určujú časť obsahu tejto zmluvy a sú zverejnené na internetovej stránke [www.privatbanka.sk](http://www.privatbanka.sk).

Náležitosti účtu termínovaného vkladu (voľbu označte krížikom):

- číslo účtu: 2137-2095344090/8120 mena účtu: EUR
- číslo účtu v tvare IBAN: SK5581200021372095344090
- termínovaný vklad (ďalej aj „vklad“) sa zriaďuje ☒ na jednorázové obdobie alebo ☐ s automatickou prolongáciou
- doba viazanosti vkladu: 12 mesiacov
- po uplynutí doby viazanosti zostatok vkladu: ☒ previesť jednorázovo na účet číslo: 123-1346541060/8120
- alebo ☐ vybrať v hotovosti len na hotovostnej pobočke Banky alebo
- spôsob poskytnutia alebo sprístupnenia výpisu z účtu: ☐ osobne alebo ☒ poštou na adresu:
- Námestie sv. Michala 36/10A, 919 30 Jaslovské Bohunice
- frekvencia výpisov: ☒ po obrate ☐ denne ☐ týždenne ☐ mesačne ☐ štvrtročne ☐ polročne ☐ ročne

Zmluvné strany sa dohodli, že úroky bude Banka pripisovať pri vkladoch do jedného roka po uplynutí doby viazanosti alebo v deň predčasného výberu vkladu, a pri dlhodobých termínovaných vkladoch nad jeden rok k 31.12. príslušného roka alebo po uplynutí doby viazanosti alebo v deň predčasného výberu vkladu:

☒ priamo na účet termínovaného vkladu ☐ na účet Klienta číslo:

### Osobitné ustanovenia

1. Vklad je úročený odo dňa pripísania finančných prostriedkov na účet termínovaného vkladu fixnou úrokovou sadzbou pre príslušnú výšku vkladu platnou v deň podpísania zmluvy obidvomi zmluvnými stranami (za predpokladu pripísania finančných prostriedkov na účet termínovaného vkladu v lehote maximálne do dvoch pracovných dní od podpísania zmluvy, lehota začína plynúť nasledujúci pracovný deň po podpise zmluvy) alebo v deň prolongácie vkladu. Pri nesplnení dvojďhovej lehoty je vklad úročený fixnou úrokovou sadzbou platnou v deň pripísania finančných prostriedkov na účet termínovaného vkladu. Táto úroková sadzba platí počas celej doby viazanosti vkladu a je zverejnená na obchodných miestach a na internetovej stránke Banky [www.privatbanka.sk](http://www.privatbanka.sk). Ak zostatok termínovaného vkladu klesne pod minimálnu výšku vkladu, uvedenú vo VOP alebo ak Klient neprevezme zostatok vkladu nahláseného v hotovosti po uplynutí viazanosti vkladu, vklad Klienta je úročený nulovou úrokovou sadzbou. Dátum ukončenia viazanosti vkladu sa určí podľa dňa pripísania finančných prostriedkov na účet termínovaného vkladu.
2. Banka poskytuje produkty a služby v zmysle platného Sadzobníka v čase vykonania príslušného úkonu.
3. Klient pri predčasnom výbere termínovaného vkladu, aj čiastočnom, zaplatí zmluvnú pokutu - sankciu v deň predčasného výberu vkladu podľa Sadzobníka platného v deň účinnosti zmluvy alebo v deň automatickej prolongácie

vkladu, pričom táto výška sankcie platí počas celej doby viazanosti vkladu. Predčasným zrušením vkladu táto zmluva zaniká.

4. Vklad prijatý v zmysle tejto zmluvy je chránený v rozsahu a za podmienok podľa zákona č. 118/1996 Z. z. o ochrane vkladov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení.
5. Klient svojím podpisom vyhlasuje, že sa oboznámil a súhlasí s obsahom zmluvy, VOP a platným Sadzobníkom a vyhlasuje, že všetky údaje týkajúce sa Klienta uvedené v tejto zmluve sú pravdivé.
6. Klient súhlasí, že Banka bude spracovávať jeho osobné údaje za účelom zriadenia účtu a poskytovania ďalších Klientom požadovaných služieb v zmysle platnej legislatívy. Klient vyhlasuje, že
  - a) ☐ je ☒ nie je osobou s osobitným vzťahom k banke v zmysle § 35 ods. 4 zákona č. 483/2001 Z. z. o bankách v znení neskorších predpisov (skutočný stav označte krížikom),
  - b) ☐ je ☒ nie je politicky exponovanou osobou alebo osobou blízkou k tejto osobe v zmysle § 6 zákona č. 297/2008 Z. z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a o ochrane pred financovaním terorizmu a zároveň sa zaväzuje, že bude Banku informovať o všetkých skutočnostiach, ktoré budú mať vplyv na obsah tohto vyhlásenia (skutočný stav označte krížikom),
  - c) ☐ súhlasí/☒ nesúhlasí, aby prípadné vzájomné spory, ktoré medzi účastníkmi zmluvy vzniknú v prípade porušenia alebo pri podozrení na porušenie ustanovení vnútroštátneho práva, boli rozhodnuté v rozhodcovskom konaní Stálym rozhodcovským súdom Slovenskej bankovej asociácie. Ak klient neprijme návrh na uzavretie rozhodcovskej zmluvy, spory medzi Klientom a Bankou sa riešia prostredníctvom všeobecných súdov SR v zmysle Občianskeho súdneho poriadku (prejav vôle označte krížikom),
  - d) finančné prostriedky, ktoré použije na vykonanie obchodu, alebo obchodov, sú v jeho vlastníctve a obchod alebo obchody vykonáva na svoj účet, v opačnom prípade je klient povinný uviesť identifikačné údaje fyzickej alebo právnickej osoby v zmysle VOP, ktorej vlastníctvom sú prostriedky a na ktorej účet je obchod vykonávaný, a odovzdať Banke písomný súhlas dotknutej osoby na použitie jej finančných prostriedkov na vykonávaný obchod a na vykonanie tohto obchodu na jej účet.

#### Záverečné ustanovenia

7. Majiteľ účtu určí v Podpisovom vzore, ktorý tvorí neoddeliteľnú súčasť zmluvy, osoby oprávnené disponovať s finančnými prostriedkami a s účtom v rozsahu oprávnenia stanoveného majiteľom účtu.
8. Postup podania reklamácií je upravený Reklamačným poriadkom Privatbanky, a.s.
9. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania obidvoma zmluvnými stranami, účinnosť dňom pripísania finančných prostriedkov na účet termínovaného vkladu a riadi sa právnym poriadkom SR.
10. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, ktorá končí uplynutím doby viazanosti vkladu a vysporiadaním všetkých záväzkov vyplývajúcich zo zmluvy. V prípade automatickej prolongácie vkladu sa platnosť zmluvy predlžuje o ďalšie obdobie viazanosti vkladu a končí uplynutím doby viazanosti vkladu na základe písomnej žiadosti Klienta a vysporiadaním všetkých záväzkov vyplývajúcich zo zmluvy.
11. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, po jednom pre každú zmluvnú stranu. Všetky zmeny a dodatky k zmluve musia byť vykonané v písomnej forme s podpismi oboch zmluvných strán.
12. Zmluvné strany si zmluvu prečítali a keďže vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu, na znak súhlasu s jej obsahom zmluvu podpísali.

V Bratislave , dňa **23 -01- 2014**

**Privatbanka, a.s.**

Jana Kšíňanová  
senior manažér centra bankových služieb

Mgr. Martiňa Horváthová  
klientsky pracovník centra bankových služieb

dňa **23. 01. 2014**

**ec Jaslovské Bohunice**

Božena Krajčovičová  
starostka